

**MÉDIATION - INFOSGPM JANVIER 2009 (N°61)**

**RÉDACTRICE : ANNE CATHERINE SALBERG** [infogpm@mediations.ch](mailto:infogpm@mediations.ch)



*The Groupement Pro Mediation, present in the French speaking part of Switzerland, is sending you its monthly information letter. Its goal is to inform about mediation. InfosGPM can be forwarded to any interested person.*

Le Groupement Pro Médiation, actif en Suisse romande, vous adresse sa lettre d'information mensuelle. Son but est d'informer ses lecteurs des activités ou événements relatifs à la médiation. InfosGPM peut être transmis à d'autres personnes intéressées.

Pour vous inscrire à InfosGPM / to subscribe: <http://www.mediations.ch/nouvelles.htm>

~~~~~

**GROUPEMENT PRO MÉDIATION  
LE COIN DU GPM / GPM'S CORNER**

~~~~~

**RADIO SUISSE ROMANDE (RSR1)  
QUI A PEUR DE LA MEDIATION ?**

Marc Giouse enquête sur la médiation, un moyen de dialogue peu connu en Suisse. Au pays de la neutralité et du compromis, qui a peur de la médiation ? Le journaliste aborde la médiation de voisinage, la médiation familiale et la médiation pénale pour mineurs. Une émission de très grande qualité qui permet de découvrir différents aspects de la médiation et des médiateurs de talent, tous issus du Groupement Pro Médiation ☺  
Emission à télécharger en cliquant sur le lien :

<http://podcast.rsr.ch/media/la1ere/djimm/de-quoi-j-me-mele20090117-140000.mp3>

~~~~~

**CODE UNIFIE DE PROCEDURE CIVILE (SUISSE)  
LA MEDIATION FAIT SON ENTREE DANS LA LOI**

Le Code de procédure civile a été adopté par les Chambres fédérales. Il prévoit la médiation civile : <http://www.admin.ch/ch/f/ff/2009/21.pdf> (voir titre 2 articles 213 - 218 p. 68 ss).

Avec cette réforme majeure pour la Suisse, la médiation s'institutionnalisera dans le vaste domaine du droit civil, ce qui aura un fort impact sur la pratique des médiateurs. Un groupe de coordination est d'ores et déjà au travail au niveau suisse regroupant plusieurs associations faitières (FSM, FSA, CSMC, GEMME) en collaboration avec des politiciens nationaux et cantonaux.

Au niveau romand, le comité GPM, qui est en lien étroit avec la FSM, invite tous ses membres à s'engager dans leur canton en favorisant la coordination et le partage d'information.

Contact : [secretariat@mediations.ch](mailto:secretariat@mediations.ch)

~~~~~

**MODULE DE FORMATION CONTINUE**

LA CO-MEDIATION. AVANTAGES ET LIMITES. Jeudi 7 mai 2009. <http://www.mediations.ch>

Inscription auprès du secrétariat [catherine.maurin@mediations.ch](mailto:catherine.maurin@mediations.ch)

~~~~~

## CONFERENCES

~~~~~

### FORUM MONDIAL DES CENTRES DE MEDIATION LAUSANNE, SUISSE - DU 30 JANVIER AU 31 JANVIER 2009

The Forum of Mediation Centres was created in 2001 by the Mediation Commission of the UIA. It brings together the most important commercial mediation and ADR centres from around the world and offers an occasion to exchange views on the development of ADR and best practices. It is also an occasion for centres to collaborate on specific programmes. The implementation of the European directive throughout the Union, the creation of the International Mediation Institute, the turmoil created by the financial crisis are a number of factors which should result in the development of mediation all over the world.

<http://seminaires.uanet.org/en/world-forum-of-mediation-centres/home122/>

~~~~~

### CEMAJ

### CHAMBRE NEUCHÂTELOISE DU COMMERCE ET DE L'INDUSTRIE

NEUCHATEL, 19 MARS; 24 & 25 AVRIL 2009 « Conflits dans l'entreprise : de la négociation à la médiation ».

Pour des raisons liées à l'évolution de la vie sociale, économique et politique, la médiation et la négociation se sont développées indépendamment l'une de l'autre et dans des champs, sous des perspectives et selon des modèles différents. L'idée de cette formation est de permettre à des personnes pratiquant formellement ou informellement la négociation et la médiation de mettre en commun leurs savoirs et de se former ensemble.

[http://www2.unine.ch/webdav/site/droit/shared/documents/manifestations/Programme\\_Formation\\_conflict\\_entreprise\\_.pdf](http://www2.unine.ch/webdav/site/droit/shared/documents/manifestations/Programme_Formation_conflict_entreprise_.pdf)

~~~~~

## PUBLICATIONS

~~~~~

### ERES

### MEDIATEUR DANS L'ARENE. REFLEXIONS SUR L'ART DE LA MEDIATION

Universitaire et médiateur, THOMAS FIUTAK a fondé le Centre de gestion des conflits et de médiation, à l'université de Minneapolis (Minnesota) aux Etats-Unis. Son ouvrage, attendu par des centaines de médiateurs, paraîtra le 12 février 2009 aux éditions ERES.

<http://www.editions-eres.com/resultat.php?Id=2283>

~~~~~

## RESEAU - NETWORK

~~~~~

### CHAMBRE NEUCHATELOISE DU COMMERCE ET DE L'INDUSTRIE

## CEMAJ ET MEDIANE

NEUCHÂTEL, MERCREDI 28 JANVIER DE 8H15 À 9H30. P'tits déjeuners de la médiation et de l'arbitrage sur le thème : « Entreprises familiales : la médiation est-elle compatible avec les secrets de famille ? » introduit par Jarka Looks et avec le témoignage de M. Nicolas Leuba, chef d'entreprise.

<http://www.cnci.ch/CMS/default.asp?ID=174&Language=FR>

~~~~~

## CHAMBRE SUISSE DE MEDIATION COMMERCIALE CHAMBRE GENEVOISE DU COMMERCE ET DE L'INDUSTRIE

GENEVE. MERCREDI 4 FEVRIER 2009 DE 8h15 A 9h30. P'tit Déjeuner de la Médiation, l'occasion de rencontrer des médiateurs de tous horizons ainsi que des entreprises et des professionnels intéressés à sa promotion. Bienvenue !

[http://www.ccig.ch/pages/dejeuners\\_mediation.asp](http://www.ccig.ch/pages/dejeuners_mediation.asp)

~~~~~

## CHAMBRE SUISSE DE MÉDIATION COMMERCIALE (CSMC) CHAMBRE VAUDOISE DU COMMERCE ET DE L'INDUSTRIE (CVCI)

LAUSANNE, 5 février 2009, de 8h00 à 9h30. Petit-déjeuner sur le thème « Quelle solution a votre conflit ? L'orientation préalable sur les voies possibles » Jean Gay, avocat, médiateur à [www.conflits.ch](http://www.conflits.ch) et Président de la Section romande de la CSMC.

Inscription : [droit@cvci.ch](mailto:droit@cvci.ch)

~~~~~

## WIKIMEDIATION

PARIS, 20 MARS 2009. Les médiateurs professionnels organisent les premières rencontres scientifiques de la médiation.

<http://www.wikimmediation.org>

~~~~~

## OFFRES DE FORMATION - TRAINING

~~~~~

## ASSOCIATION GENEVOISE POUR LA MEDIATION DE QUARTIER (ASMED-GE) GENEVE — MARS 2009

Afin de renforcer les lieux de médiation et en particulier les centres de médiation de quartier, l'AsMéd-GE propose une formation de quarante heures aux « attitudes de médiation » pour aborder autrement les conflits

<http://www.mediation-de-voisinage.ch/index.php?page=paragraph&iId=5#FORMATION>

~~~~~

## INSTITUT FÜR INTEGRATIVE KONFLIKTBEARBEITUNG UND FRIEDENSENTWICKLUNG SCHWEIZ

Ab April 2009 bietet das IICP in Zusammenarbeit mit dem Dialogprojekt die Weiterbildung zur DIALOGPROZESSBEGLEITUNG in Bern an. Dabei handelt es sich um ein modernes, an **David Bohm** und **Martin Buber** angelehntes Kommunikationsverfahren.

[www.dialogprojekt.de](http://www.dialogprojekt.de)

~~~~~  
BERNER FACHHOSCHULE  
WEITERBILDUNGEN FÜR MEDIATORINNEN UND MEDIATOREN  
<http://www.mediation.bfh.ch/index.php?id=1490>

~~~~~  
OPTION MEDIATION

Moutier : 30-31 janvier 2009. Sensibilisation à la médiation  
[www.optionmediation.ch](http://www.optionmediation.ch)

~~~~~  
IFFP – INSTITUT FEDERAL FORMATION PROFESSIONNELLE

3-4 février 2009. Sensibilisation à la médiation  
<https://www.ehb-schweiz.ch/fr/actualites/cb/Pages/default.aspx?op=coursedetails&cid=10718&L=3>

~~~~~  
CONFLITS.CH

- Sensibilisation de niveau I et II
- Sensibilisation A la Gestion du conflit Professionnel

RENSEIGNEMENTS ET INSCRIPTION : [http://www.conflits.ch/programme\\_sensi.htm](http://www.conflits.ch/programme_sensi.htm)

~~~~~  
MAISON GENEVOISE DES MEDIATIONS

<http://www.mediation-mgem.ch/sensibilisation-privee.php>  
~~~~~

Cette lettre d'information n'est pas un groupe de discussion.  
*Nous ne transmettrons à personne les adresses ni ne les utiliserons à des fins commerciales.*

**SI VOUS DÉSIREZ DONNER DES INFORMATIONS CONCERNANT LA MÉDIATION POUR UN PROCHAIN NUMÉRO, ENVOYEZ UN MESSAGE AVEC UNE RÉFÉRENCE INTERNET À : [infogpm@mediations.ch](mailto:infogpm@mediations.ch)**

If you want to give information about mediation in the next issue, please send a message with an internet reference to: [infogpm@mediations.ch](mailto:infogpm@mediations.ch)

*Message IMPORTANT Message*

Si vous ne souhaitez plus recevoir INFOSGPM, vous pouvez vous désinscrire de cette mailing-liste en cliquant sur le lien qui se trouve à la fin de ce message.

*If you don't want to receive INFOSGPM, please unsubscribe from this mailing list using the link at the end of this newsletter.*